

Città di Torino - AOO: 081  
Circoscrizione 2 - Santa Rita - Mirafiori Nord-Sud  
Protocollo del. **10 SET. 2019**  
N. **9202 T. 8** Cl. **40 F. 2**

Presidente  
Coord. 1  
Scoppe  
Commercio (fessare)



**OGGETTO: PROPOSTA PROGETTUALE E RICHIESTA DI AUTORIZZAZIONE DI FESTA DI VIA**

Il sottoscritto **GAMMARELLA ANTONINO**  
nato il [redacted] a [redacted]  
residente in [redacted] via/corso [redacted]  
tel. [redacted] mail o CEC PAC... [redacted]  
in qualità di Presidente dell'Associazione Commercianti iscritta all'Albo delle Associazioni di  
Via **(COMUNE DI TORINO) - ASS. COM. TRIPOLI NORD**  
con sede in Torino via/corso/piazza **SUA TRIPOLI 60**  
Codice Fiscale (dell'Associazione) **97643240019**

in ottemperanza a quanto previsto dall'art.14 comma 1 del "Regolamento comunale delle Feste di Via" n. 366, consapevole di:

- essere direttamente responsabile ai fini civili e penali verso i terzi ed aventi causa per qualsiasi danno causato a persone o cose in conseguenza dello svolgimento della festa di via per la quale si chiede autorizzazione;
- mantenere a completo ed esclusivo carico del sottoscritto qualsiasi risarcimento, senza alcun diritto di rivalsa nei confronti del Comune di Torino;
- manlevare il Comune di Torino da ogni responsabilità in relazione a qualsiasi aspetto giuridico inerente la festa e la sua realizzazione

**CHIEDE**

**L'AUTORIZZAZIONE PER LO SVOLGIMENTO DELLA FESTA DI VIA DENOMINATA**

**ASPETTANDO IL NATALE**  
prevista per il giorno **10 NOVEMBRE 2019**  
avvalendosi della collaborazione dell'associazione di categoria **SI NO**

Il cui programma è il seguente:  
*(descrivere dettagliatamente il programma delle attività sociali, culturali e di intrattenimento, gli indicatori economici e gli indicatori di effettiva ricaduta sul territorio e sul commercio in sede fissa della manifestazione, la tipologia degli allestimenti e la coerenza con il contesto ambientale ed architettonico del luogo (art. 6 Reg.366)*

**PROGETTO ALLEGATO**



- maggiore anzianità di iscrizione alla Camera di Commercio per l'esercizio dell'attività di vendita su area pubblica
  - maggiore anzianità di dell'autorizzazione per l'esercizio dell'attività di vendita  
(art. 7 comma 4 Reg.366);
4. di essere l'unico referente nei confronti della Circoscrizione, del Comune di Torno e degli operatori partecipanti e che può essere affidata a soggetti terzi esclusivamente l'organizzazione di specifici servizi strumentali debitamente rendicontati (art.4 comma 3 Reg. 366);
  5. che i suddetti operatori commerciali a) e b) di cui al precedente punto 2, ai fini del pagamento del canone COSAP occuperanno un totale di mq. 800.....;
  6. che la quota di partecipazione richiesta ad ogni operatore commerciale a) e b) di cui al precedente punto 2 è pari a euro 40.000.....;
  7. di garantire che il posizionamento e il numero dei banchi e delle attività della festa di via sarà tale da assicurare il passaggio in ogni momento di mezzi di soccorso e consentire l'agevole accesso ai passi carrai ed alle porte delle abitazioni da parte dei residenti (art.12 comma 2 Reg. 366);
  8. di garantire che tutti i soggetti presenti siano in possesso delle necessarie e specifiche autorizzazioni per il commercio su area pubblica e della attestazione di regolarità contributiva; di provvedere a richiedere ed ottenere tutte le concessioni, autorizzazioni o titoli comunque denominati necessari allo svolgimento delle attività previste quali: autorizzazioni di pubblica sicurezza per intrattenimenti o spettacoli, autorizzazioni per giostre, gonfiabili, autorizzazioni in deroga ai limiti di emissione sonora, autorizzazioni per somministrazioni temporanee, autorizzazioni per la vendita temporanea da parte di soggetti professionali, concessioni di suolo pubblico, ecc.e di garantire il rispetto della normativa in vigore relativa alla somministrazione di alcolici sopra i 21 gradi ovvero concederla soltanto a chi è in possesso di regolare licenza di somministrazione in sede fissa e regolare comunicazione UTIF (art.10 comma 1 e 2 Reg. 366);
  9. di garantire che le strutture di cui al punto 7 siano installate in modo conforme alle prescrizioni di sicurezza e di pubblica incolumità sotto la diretta responsabilità e vigilanza del promotore (art.12 comma 3 Reg. 366);
  10. di essere a conoscenza del Regolamento per la disciplina del commercio su area pubblica della Città di Torino art. 38, comma 1 lettera C che impone di: "Vietare fuochi a fiamma libera, la detenzione e l'uso di bombole a gas, e di non utilizzare apparecchi elettrici che superino la potenza energetica fornita";
  11. di garantire la propria presenza ovvero la presenza di una persona facente parte dell'Associazione appositamente delegata per tutta la durata della manifestazione e di garantire la contemporanea presenza di almeno due addetti alla sicurezza adeguatamente formati e dotati di cartellino di riconoscimento(art. 12 comma 1 Reg. 366);

12. di garantire, durante e successivamente l'evento, la pulizia dell'area e la raccolta rifiuti secondo le vigenti norme sulla raccolta differenziata (*art.14 comma 3 Reg.366*);
13. che nell'organizzazione dell'iniziativa saranno osservate le direttive procedurali in tema di Feste di Via approvate con deliberazione n. mecc. 2013-05843/016 del 10 febbraio 2014;
14. di aver preso visione, accettando integralmente quanto ivi stabilito, del Regolamento delle Feste di Via n. 366 approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale in data 27 gennaio 2014 n. mecc. 2013 05843 /016;
15. di aver preso visione della nota esplicativa del 05/03/2014 della Direzione Commercio, Lavoro, Innovazione e sistema Informativo- area Commercio e Attività Produttive- Servizio Mercati in ordine all'attuazione del Regolamento n. 366 e di garantirne la piena ottemperanza essendo a conoscenza che:
  - i commercianti in sede fissa che intendano esporre su suolo pubblico fronte negozio la propria merce in concomitanza con le feste di via, hanno la facoltà di richiedere singolarmente l'autorizzazione all'esposizione fronte negozio su suolo pubblico, secondo le disposizioni, la modulistica e le modalità presso gli uffici circoscrizionali competenti in materia;
  - l'esercizio dell'attività di vendita temporanea è subordinato all'avvenuta trasmissione della pratica e all'ottenimento della ricevuta di presentazione da parte dello Sportello Area Commercio e Attività Produttive attestante il recepimento da parte dell'amministrazione della pratica di inizio attività di vendita temporanea, senza la quale non si risulta abilitati all'esercizio.
16. di essere a conoscenza che saranno effettuati i controlli di cui all'art. 13 del Regolamento n. 366;
17. di essere a conoscenza che i rinvii sono consentiti solo per motivi eccezionali (*art. 5 comma 6 Reg. 366*);
18. di essere a conoscenza che le violazioni al Regolamento n. 366 saranno punite con la sanzione pecuniaria amministrativa da euro 80,00 a euro 500,00 ai sensi dell'art. 7 bis del D.Lgs. 267/2000

#### SI IMPEGNA A

1. stipulare adeguata polizza assicurativa per responsabilità civile verso terzi il giorno successivo all'approvazione del progetto di festa di via da parte del Consiglio circoscrizionale;
2. presentare, 20 giorni prima della data della festa, quietanza di pagamento COSAP avvenuto a seguito di ordinanza e utile al rilascio di concessione di suolo pubblico (*art. 10 comma 6 Reg. 366*);
3. trasmettere almeno 10 gg prima della festa di via alla Direzione Commercio e alla Circoscrizione 2 la certificazione di inizio attività e di presentare 10 giorni prima della data dell'iniziativa la modulistica in uso contenente le necessarie segnalazioni certificate di inizio attività (<http://www.comune.torino.it/commercio/moduli> mod. 119 bis 119 ter)

tramite posta certificata a: Direzione Commercio e Attività produttive  
([commercio@cert.comune.torino.it](mailto:commercio@cert.comune.torino.it)) [CircoscrizioneII@cert.comune.torino.it](mailto:CircoscrizioneII@cert.comune.torino.it) (art. 10  
comma 4 Reg. 366)

4. concordare preventivamente con la Circoscrizione ogni forma di **pubblicità** e di utilizzo del logo circoscrizionale e della Città;
5. reinvestire l'eventuale utile di gestione in attività o opere utili alla rivitalizzazione ed alla promozione delle attività commerciali delle vie (art. 11 comma 4 e art. 6 comma 3 punti a,b,c Reg. 366)
6. presentare (art.11 comma 1 e 4 Reg.366) entro 90 giorni dallo svolgimento della festa una esauriente relazione sull'iniziativa e il conto consuntivo con dettagliata rendicontazione delle entrate realizzate e delle spese sostenute allegando copia dei giustificativi, indicando la destinazione dell'utile di gestione essendo a conoscenza che la Circoscrizione, ai fini della valutazione del progetto e della qualità della festa, prenderà in considerazione i seguenti elementi (art. 6 comma 3 punti a, b, c Reg. 366) :
  - adesione e relativa apertura delle attività di commercio superiore al 50% degli esercizi in sede fissa presenti nell'area interessata dalla manifestazione ;
  - documentazione economica e in servizi delle effettive ricadute sul territorio della manifestazione in termini da esempio di :arredo urbano del territorio, servizi per i residenti, attività aggregative e culturali per i cittadini;
  - documentazione e relazione sul coinvolgimento all'interno della manifestazione di cittadini e associazioni locali;

#### ALLEGA

1. copia fotostatica del documento di identità del Presidente/legale rappresentante dell'Associazione;
2. copia dello Statuto e/o dell'atto costitutivo dell'Ente se non già depositati presso gli uffici della Circoscrizione e/o gli eventuali aggiornamenti;
3. elenco dei commercianti in sede fissa, nel quale ciascuno ha sottoscritto il formale impegno all'apertura del proprio esercizio durante la manifestazione, da presentare 10 giorni prima dell'evento;
4. elenco degli operatori commerciali su area pubblica, da presentare 10 giorni prima dell'evento;
5. elenco degli artigiani, produttori agricoli, operatori del proprio ingegno nel quale ciascuno ha sottoscritto il formale impegno alla partecipazione, da presentare 10 giorni prima dell'evento;
6. elenco delle fondazioni, associazioni, comitati ed enti senza scopo di lucro nel quale ciascuno ha sottoscritto il formale impegno alla partecipazione, da presentare 10 giorni prima dell'evento;
7. copia della planimetria con la posizione dei banchi , delle installazioni, delle vie di fuga, delle vie di accesso ai mezzi di soccorso e di accesso ai passi carrai, da presentare contestualmente alla proposta progettuale;
8. ricevuta del deposito cauzionale formalizzato presso la Tesoreria della Città di Torino via Bellezia 2 (se la Circoscrizione chiede il deposito cauzionale);
9. nominativi dell'eventuale delegato facente parte dell'Associazione e dei due addetti alla sicurezza con i relativi numeri di telefono cellulare, da presentare per iscritto 10 giorni prima dell'evento.

LA FESTA DI VIA DENOMINATA... ASPETTANDO IL NATALE .....AVRÀ LUOGO IN:

VIA/CORSO/PIAZZA (specificare il tratto di via/corso/piazza)		
VIA TRIPOLI TRATTO DA P.ZZA S. RITA A		
VIA TIRRENO		
MQ. NON COMMERCIALI	MQ. COMMERCIALI	ORARIO (dalle ore/alle ore)
1000	800	6,00 ALLE ORE 23,00

CON CHIUSURA AL TRAFFICO VEICOLARE, MEZZI PUBBLICI COMPRESI, CON RIMOZIONE FORZATA E ISTITUZIONE DEL DIVIETO DI SOSTA DELLE SEGUENTI VIE COME DA PLANIMETRIA ALLEGATA

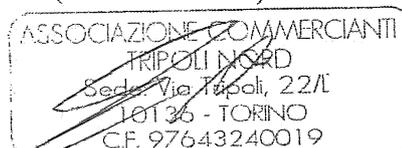
VIA/CORSO/PIAZZA (specificare il tratto di via/corso/piazza)
VIA TRIPOLI TRATTO DA P.ZZA S. RITA A
VIA TIRRENO
ORARIO (dalle ore/alle ore):
DALLE ORE 6,00 ALLE ORE 23,00

**Informativa Privacy Protezione Dati Personali (Regolamento UE 679/2016)**

I dati personali saranno trattati in conformità al Regolamento UE Generale sulla Protezione Dati (GDPR). L'informativa prevista dagli artt. 13 e 14 del GDPR è disponibile sul sito della Circoscrizione 2: <http://www.comune.torino.it/circ2/privacy>

Torino, 22/8/2019

Il Presidente Legale Rappresentante  
(Timbro e Firma)





Al Presidente della  
Circoscrizione 2

Al Coordinatore della  
I Commissione  
Circoscrizione 2

Via G. Reni, 102  
10137 Torino

Torino, 22/08/2019

Oggetto. Festa di Via del 10 novembre 2019, denominata "Aspettando il Natale", in Via Tripoli.

### **Introduzione**

L'Associazione Commercianti "Tripoli Nord" espone il programma di Festa di Via che si intende realizzare in Via Tripoli (tratto da P.za S. Rita a Via Tirreno). L'Associazione Commercianti ha scelto di promuovere la Via nel mese di novembre, inerente alle prossime festività natalizie.

All'avvicinarsi del Natale, come ormai da tradizione, ritorniamo alla seconda rassegna letterarie – musicale – giochi per bimbi, rivolta alle famiglie. "Aspettando il Natale" dedicata la festa a un pubblico non solo locale ma per la città. L'entusiasmo riscontrato dall'iniziativa nelle precedenti edizioni, che ha visto la partecipazione di molti bambini accompagnati dalle loro famiglie, ha indotto l'Associazione Commercianti a riconfermare anche per il 2019, "Aspettando il Natale" ... Storia, Musica, Giochi e lettura.

Diffondere la promozione commerciale e culturale e la pratica della lettura come strumento prezioso di relazione affettiva e culturale tra i grandi e piccoli è l'obiettivo che l'Associazione intende proseguire con "Aspettando il Natale", in cui si inserisce un progetto culturale "Nati per Leggere" ai quali potranno partecipare liberamente i bambini con i loro genitori, coinvolgendo le scuole del territorio, verranno messi a

disposizione due gazebi, luogo di incontro e di lettura, insomma i piccoli impareranno a diventare lettori.

I negozi allestiranno le vetrine con piccoli addobbi natalizi per caratterizzare il tema della festa.

### **Obiettivi**

A fronte anche del successo ottenuto con le ultime iniziative realizzate, riteniamo che la festa di via possa contribuire in maniera positiva allo sviluppo del settore commerciale e abbiamo avuto numerose richieste in merito da parte del Commercianti della via, che ritengono la festa, uno strumento per far conoscere le proprie attività, essendo tra l'altro Via Tripoli una via molto commerciale.

Le Feste di Via sono un'occasione per rilanciare il settore commerciale, dato il momento di crisi economica, ma sono anche un modo per trattare argomenti tematici di carattere culturale, come già avvenuto nelle precedenti nostre iniziative.

### **Destinatari**

I destinatari dell'iniziativa sono i Commercianti della Via, i Residenti di varie fasce d'età, i ragazzi che frequentano le Scuole della zona, i bambini, le famiglie, in quanto le iniziative sono mirate al coinvolgimento di tutti i visitatori.

### **Ricadute sul territorio**

Si ritiene che le Feste di Via, in particolare le feste tematiche, possano avere una ricaduta positiva sul territorio, sia per quanto riguarda il settore commerciale, sia per ciò che concerne l'aggregazione sociale, la vivibilità del territorio, la comunicazione, l'accrescimento culturale.

### **Programma**

Con la Festa di Via, intende promuovere il commercio, l'aggregazione sociale, la cultura, la nostra Associazione vuole partecipare con un'iniziativa tematica in merito. Pertanto varie attività e iniziative saranno adottate per caratterizzare la manifestazione sul tema della festa "Aspettando il Natale".

Inoltre parteciperanno i negozi della Via con esposizione dei banchetti con la propria merceologia, al fine di promuovere e far conoscere ai visitatori le attività commerciali della via e pubblicizzare il più possibile la propria attività.

A integrare tali presenze, saranno posti anche banchetti di merceologia di banchetti selezionati inerente alla festa tematica e stand di espositori.

Le iniziative che caratterizzeranno la festa, riguarderanno l'esposizione di artigiani, opi, Associazioni onlus, giostre e gonfiabili per bambini, gruppi musicali.

Verranno coinvolti i Residenti del nostro Quartiere, ai quali verrà richiesta la partecipazione all'iniziativa, per l'allestimento di stand presso i quali si potrà esporre quanto in possesso dei Cittadini, attenente il tema dell'iniziativa.

Verranno invitate a partecipare Associazioni del territorio della Circostrizione due

### Piano di comunicazione

Il piano di comunicazione prevede l'adozione delle seguenti iniziative per pubblicizzare al massimo l'evento:

locandina da esporre in tutti i negozi

Realizzazione di un articolo e richiesta di pubblicazione su TorinoSette;

Richiesta di pubblicazione su quotidiani locali e divulgazione tramite social network

Eventuali altre iniziative che saranno inserite nel programma, saranno portate a Vs. conoscenza in tempi utili antecedenti lo svolgimento della Festa di Via.

Il Presidente

ASSOCIAZIONE COMMERCianti  
TRIPOLI NORD  
Sede: Via Tripoli, 22/A  
10136 - TORINO  
C.F. 97643240019



ASSOCIAZIONE COMMERCianti TRIPOLI NORD

Sede: Via Tripoli, 22/A - 10136 TORINO

Cod. Fisc. 97643240019

11.60

PREVENTIVO DI SPESA PER LA FESTA DI VIA "MIA ASPETTANDO IL NATALE"

USCITE

DIRITTI ISTRUTTORIA	€ 31,50
MARCA DA BOLLO RICHIESTA AUTORIZZAZIONE	€ 16,00
TASSA SUOLO PUBBLICO	€ 750,00
ASSICURAZIONE FESTA	€ 155,00
SICUREZZA PRIVATA N.8 ADDETTI	€ 560,00
STAMPA LOCANDINE	€ 90,00
TASSA AFFISSIONE LOCANDINE	€ 50,00
TASSA SIAE	€ 308,90
DEROGA AL SUONO	€ 32,00
TASSA NOLEGGIO TRANSENNE E MATERIALE	€ 450,00
GRUPPI MUSICALI	€ 600,00
TRASPORTO PALINE TRANSENNE GAZEBO	€ 366,00
PUBBLICITA' TORINOCRONACA	€ 450,00
PULIZIA VIA A FINE FESTA	€ 840,00

PUBBLICITA' VOLANTINI STAMPA E DISTR.n.5.000 € 200,00

SPESE CANCELLERIA /VARIE € 50,00

**TOTALE USCITE € 4.949,40**

ENTRATE

QUOTE COMMERCianti € 2.500,00

QUOTE BANCHETTI/ESPOSITORI/OPI € 3.200,00

**TOTALE ENTRATE € 5.700,00**

22/8/2019

IL PRESIDENTE

ASSOCIAZIONE COMMERCianti  
TRIPOLI NORD  
Sede: Via Tripoli, 22/E  
10136 TORINO  
C.F. 97643240019

PER LA FESTA  
ZHAO JUNHUA  
VIA TRIROLI 68

OVER KIDS.  
VIA TRIROLI 68  
A. GAMMICCHIA  
Cell. 392 0654991

BB sas  
di Godano Manuela & C.  
Via Tripoli 72/c - Torino  
Tel. 011.363249  
Part. IVA 11248460013

*Opelleri*

BARBEL COSMETICI  
di BARBEL DANIELA  
affiliato Barbel Verde  
Via Tripoli, 62 - Torino - Tel. 011.5766854  
Partita IVA 06635730016  
Cod. Fisc. BRR DNL 72B42 L219V

Nextade  
TECHNOLOGY DISTRIBUTOR  
Via Tripoli 60/C - 10136 TORINO  
Tel. 011/35.01.24  
P. IVA 08258010019

GIUGIO  
VIA TRIROLI 68  
A. GAMMICCHIA  
Cell. 392 0654991

GIOIELLERIA STECCO  
Via Tripoli 59 - TORINO  
Tel. 011.3248524

PELLETERIA E ACCESSORI  
BABETTE s.n.c

LUSA S.r.l. - OTTICA SALVA -  
Sede Legale: C.so Vercelli, 64  
10155 TORINO - Tel. 011.247.27.45  
Ub. Es.: Via Tripoli, 45/c - TO - 011.329.32.82  
Cod. Fisc. e Part. IVA 08320140014  
R.E.A. TO 1015610 - R.I. TO 35074/00  
OTTICI OPTOMETRISTI CONTATTOLOGI

Affiliato: SITHALY SRL  
Via Tripoli 41/a - 10136 Torino  
Tel. 011.3215233  
E-mail: [tor065@comunicazioni.it](mailto:tor065@comunicazioni.it)

APERTO NEW OUTLET  
Via Tripoli, 39/A  
10137 TORINO  
Tel. 011.3248034

TWENTY-NINE

P. DI AVOLESE CESARE  
TRIROLI 33 TORINO  
3313160827 - 3313047745

COLLISIONE SRL  
UNIPERSONALE  
Via Tripoli 33/b, 10136 TORINO  
P. IVA 0749270017  
[@collisione.it](mailto:@collisione.it) - Tel. 0113248395

LE DELIZIE  
di GIULIANO CARMELA  
Via Tripoli 39/bis - 10136 TORINO  
Tel. 011.321021  
Partita IVA 06051830010  
Cod. Fisc. GLN CML 72P69 B963F

MISS CLAUDIA  
Via Tripoli, 48 - 10136 TORINO  
Tel. 011.350133  
Partita IVA 08785980015

PREDIERI MODA  
Via Tripoli, 48 - 10100 TORINO  
Tel. 011.3272981

CALZATURE NORD  
di Sartori Simone  
P. IVA 12014810019

BON BON  
di MORETTINI Silvia e  
PORCU Nicoletta snc  
Via Tripoli 42 - 10136 Torino  
P.I. 1456960019  
(sede legale Via Guala 12B, Torino)

IL SIGILLO D'ORO  
di GRANDINETTI ANNA  
Via Tripoli 42 - 10136 TORINO  
Tel. 392.2728281  
S.F. GRANTINA 68545 F025W  
P. IVA 10272680017

Le CHIC di Juan Franco DI VITA  
Via Tripoli, 40 - 10136 TORINO  
Tel. 011 450 66 45 - 348 36 11 581  
Part. IVA 12084780019  
Cod. Fisc. DVT JFR 63L09 Z614S  
Cod. Univoco: SUBM70N

TUTTOCAPSULE  
Via Tripoli 23/E - 10136 TORINO  
Telefono 011.360.18.73  
Partita IVA 11317480017

IMAP EXPORT S.p.A.  
Interporto di Nola - Lotto H - Blocco C  
Loc. Boscofagnone - 80035 NOLA (NA)  
P.V. ORIGINAL MARINES  
Via Tripoli, 23  
10136 TORINO (TO)  
C.F. 03728680632 - P. IVA 01303501215

MARCO TARICCO  
Sede leg.: Str. Del Pozzetto 3  
10020 MARENTINO (TO)  
Ubic. Eserc.: Via Tripoli 26/B - TORINO  
Cod. Escc.: TRC MRC 77720L219H  
Partita IVA 10976470012  
[www.equivalenza.com](http://www.equivalenza.com)

**PICCOLI & GRANDI CAPRICCI**  
di De Bonis M. e Bani M. & C. s.n.c.  
Via Tripoli 26 - TORINO  
Tel. 011.390565  
P.IVA 10919120013

**ALTEREGO**  
Via Tripoli 29 - 10136 Torino  
Tel. 011.3433825

**DEAL FOTO TORINO s.a.s.**  
di PIOVANO ALESSANDRO e C.  
Via Tripoli 20 - 10136 TORINO  
Tel. 011.36.54.88  
CA 10939970013 - CCAA n° REA 1125027

**DITTA LETO RAFFAELLA**  
Via Tripoli 22/C - TORINO  
Tel. 011.329424  
P.IVA 01904121015

**PANE PASTICERIA**  
Via Tripoli 11 - 10136 Torino

**FIBERTEL S.R.L.S.**  
C.so De Gasperi, 25B  
10129 Torino  
P. IVA e C.F. 11970610017

**PASTICCERIA TORINO**  
di Giugliano Aldo e Serene Marino snc  
Via Tripoli 15 - Torino - Tel. 011.360812  
P.IVA 09041990012

**EMME MODA di GALLUCCI Mario**  
Via Tripoli 6/D - 10136 TORINO (TO)  
Tel. 011.390828  
Partita IVA 10985950012  
Cod. Fisc. GLL MRA 77P12 I158L

**L'OROLOGIO s.a.s.**  
Via Tripoli 1/C  
10136 TORINO  
Telef. 011.32.94.438

**EMANUELE COSMA**  
P.IVA 11046230014

**PANETTERIA PASTICCERIA  
FRANCESCONA**  
Via Tripoli 3 - 10136 Torino  
P.IVA 00945420018

**TELEALBA s.r.l. - TOYSLAND**  
Corso Asti, 2/1 bis GUARENSE (CN)  
PART. IVA 02899160046  
In Vendita TORINO:  
Via Tripoli 100 - Tel. 011.9220099

**BERMINARA GABRIELLA**  
Via Tripoli, 8 - 10136 TORINO  
C.F. CRM 6RL 62B53 L219C  
P. IVA 107571550012

**VINI PREGIATI**  
**Roero Maria Grazia**  
Via Elba 19/C - 10136 Torino  
Partita IVA 11947270010  
C.F. RRO MGR 62M62 L219I

**QUADRIFOGLIO** di Nicola Paolo  
Via Tripoli, 11/E - 10136 TORINO  
Tel. 340.0840403  
Cod. Fisc. NGL PLA 62L29D543C  
Part. IVA 07821840013



Citta' di Torino

DIVISIONE INFRASTRUTTURE E MOBILITA'  
Settore Mobilità

DISEGNATORE Marchetti

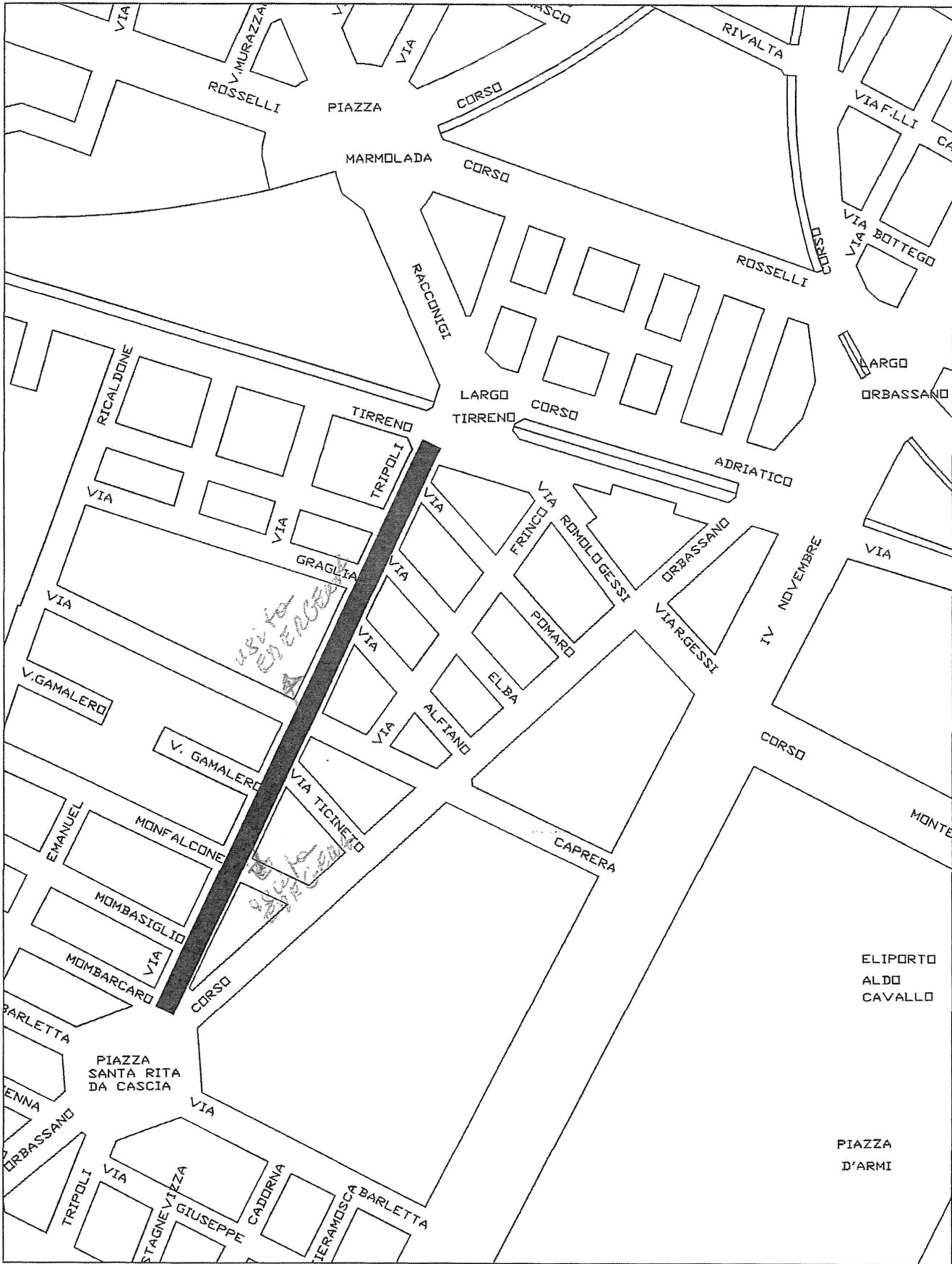
ATTIVITA' N.

SCALA 1: no

FILE : Festa ( ) 2010

DISEGNO N.

DATA : 2010



VIA DI FUGA

Al Presidente della Circoscrizione 2  
Via Guido Reni, 102  
10136 - Torino

**Oggetto: Richiesta di Patrocinio Gratuito - Logo Circoscrizione 2.**

Ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. 445/2000, consapevole delle sanzioni penali nel caso di dichiarazioni mendaci e falsità negli atti, previste dall'art. 76 del D.P.R. 445/2000

Il sottoscritto FANNI CECILIA ANTONINO  
residente a [REDACTED]  
in via/c.so. [REDACTED]  
Tel. .... mail .....  
in qualità di legale rappresentante dell'Associazione/Parrocchia/Ente ASSOCIAZIONE  
COMMERCIAN TI TRIPOLI NORD  
Partita IVA o Codice Fiscale 97663240019  
con sede a TORINO  
in via TRIPOLI  
Tel. 3920654991 mail .....  
eventuale sito web .....

**CHIEDE**

la concessione del patrocinio gratuito e l'utilizzo del Logo della Circoscrizione 2 per la seguente iniziativa (breve descrizione):

FESTA DI VIA - PROMOZIONE COMMERCIALE E CULTURALE  
"ASPETTANDO IL NATALE"  
VEDI PROGETTO ALLEGATO

Iniziativa in collaborazione con le seguenti Associazioni/Realità:

che si terrà nel periodo: 10 NOVEMBRE 2019 orario: 6.00 - 23.00  
presso: VIA TRIPOLI TRATTO DA P.ZZA S. LITA A VIA TIRRENO  
ed eventualmente un contributo in servizi consistente in .....

**CHIEDE**

contestualmente di poter utilizzare, solo per l'iniziativa patrocinata, il Logo Circoscrizionale preceduto dalla dicitura "Con il Patrocinio della Circoscrizione 2". In caso di autorizzazione all'uso del logo, chiede sia inviato al seguente indirizzo di posta elettronica:

**A tal fine dichiara:**

- di non aver effettuato ulteriori richieste di patrocinii  
 di aver richiesto ulteriori patrocinii

a: .....

**DICHIARA INOLTRE:**

- Di assicurare la propria presenza per tutta la durata della manifestazione e garantire un piano di impiego di personale di supporto, con un numero di operatori adeguato al numero dei visitatori presenti, con compiti di accoglienza, trattamento, regolamentazione dei flussi e gestione delle procedure di evacuazione;
- *“Di sollevare la Circostrizione 2 da ogni responsabilità in merito ad eventi in ordine alla sicurezza, e non, che possano manifestarsi nel corso dell’evento”;*

**SI IMPEGNA A:**

- ottemperare a quanto indicato nell’allegata “dichiarazione di impegno relativa alla pubblicità di iniziative realizzate con il patrocinio della Circostrizione 2”, che sottoscrive;
- concordare con la Circostrizione ogni forma di pubblicità inerente l’iniziativa;
- sottoporre alla visione dell’Ufficio Sportello Più della Circostrizione 2 la bozza del materiale promozionale per ottenere l’autorizzazione alla stampa;
- realizzare l’iniziativa patrocinata o darne comunicazione in caso di mancata realizzazione dell’evento allo Sportello Più circostrizionale;
- fornire all’ufficio Sportello Più della Circostrizione 2 copia del materiale stampato o inviarlo via mail al seguente indirizzo e-mail: sportellopiu@comune.torino.it

**ALLEGA: (barrare la casella)**

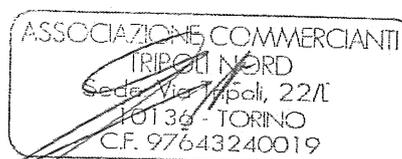
- Dichiarazione di impegno sulla conformità della pubblicità dell’iniziativa agli indirizzi dell’Amministrazione (**Allegato 1**);
- Dichiarazione di impegno relativa all’assenza di barriere architettoniche (**Allegato 2**);
- Atto costitutivo e statuto dell’Associazione (se non già in possesso della Circostrizione);
- Progetto descrittivo iniziativa;
- Bozza materiale promozionale (se già disponibile);
- copia fotostatica del documento di identità (**solo se la richiesta è inviata via mail o per posta**).

**Informativa Privacy Protezione Dati Personali (Regolamento UE 679/2016)**

I dati personali saranno trattati in conformità al Regolamento UE Generale sulla Protezione Dati (GDPR). L’informativa prevista dagli artt. 13 e 14 del GDPR è disponibile sul sito della Circostrizione 2: <http://www.comune.torino.it/circ2/privacy>

Torino, 22/8/2019

Il Presidente/Il legale Rappresentante  
(timbro dell’Associazione)



(Allegato 1)

**DICHIARAZIONE DI IMPEGNO RELATIVA ALLA PUBBLICITA' DI INIZIATIVE  
REALIZZATE IN COLLABORAZIONE O CON IL PATROCINIO DELLA  
CIRCOSCRIZIONE 2**

Il/la sottoscritto/a

GARRICHERIA ANTONINO

in qualità di Presidente/Legale Rappresentante/ della

ASSOCIAZIONE COMMERCianti TRIBU WORD

nel richiedere alla Circoscrizione 2 la concessione del

**PATROCINIO/COLLABORAZIONE/CONTRIBUTI IN SERVIZI** per la realizzazione della

(iniziativa, programma, progetto) :

"ASPETTANDO IL NATALE"

**PREMESSO**

Che l'utilizzo, nella comunicazione pubblicitaria, di linguaggi e contesti espressivi che offendono gravemente la dignità delle persone e perpetuano pregiudizi culturali e stereotipi sociali di discriminazione dei loro diritti di cittadinanza, è apertamente in contrasto con gli indirizzi espressi dalle legislazioni comunitarie e nazionali e con l'obiettivo prioritario che l'amministrazione comunale di Torino si è data in merito alla concreta affermazione della cultura delle pari opportunità.

**PRESO ATTO**

Di quanto assunto dalla Giunta Comunale di Torino con Deliberazione del 24 settembre 2002 n. mecc.07159/007

**DICHIARA**

Che le attività di comunicazione e pubblicizzazione dell'iniziativa in apice indicata, comprese le eventuali comunicazioni di terzi (sponsor, collaboratori ecc) ivi ospitate, saranno conformi agli intendimenti in precedenza espressi.

## SI IMPEGNA

In conformità a tale dichiarazione, a non utilizzare e diffondere comunicazioni ed azioni pubblicitarie che esprimano, nei contesti e nei linguaggi adottati:

- messaggi lesivi della dignità delle persone;
- rappresentazioni o riproduzioni del corpo umano quale oggetto di possesso e sopraffazione sessuale;
- rappresentazioni della sessualità in chiave violenta, coercitiva o di dominio;
- messaggi che tendono a collocare le donne in ruoli sociali di subalternità ed affermazione limitata o condizionata;
- pregiudizi culturali e stereotipi sociali fondati sulla discriminazione di genere, appartenenza etnica, orientamento sessuale, abilità fisica e psichica, credo religioso;
- messaggi che, rivolgendosi ai bambini e agli adolescenti, tendano ad abusare della loro naturale ingenuità, predisposizione a credere ed inesperienza e li inducano a comportamenti dannosi per il loro sviluppo psichico e fisico;
- messaggi che utilizzando i bambini in contesti a loro impropri, allo scopo di sfruttarne l'immagine quale oggetto pubblicitario, ne ledono la dignità;

## RICONOSCE

Alla Presidente della Circostrizione 2, qualora a suo giudizio o da pronunciamento del Giuri costituito presso l'istituto di Autodisciplina Pubblicitaria, risultino disattesi gli impegni qui sottoscritti, la facoltà di revocare il patrocinio e di tutelare, nelle forme che riterrà più opportune, la propria immagine.

Data, 22/8/2019.....

Firma

Il Presidente/Il legale Rappresentante  
(timbro dell'Associazione)



(Allegato 2)

**DICHIARAZIONE DI IMPEGNO RELATIVA ALL'ASSENZA DI BARRIERE ARCHITETTONICHE IN SPAZI E LUOGHI OGGETTO DELL'INIZIATIVA PER LA QUALE E' RICHIESTO IL PATROCINIO CON CONTRIBUTO IN SERVIZI DELLA CIRCOSCRIZIONE 2**

Il/La sottoscritto/a CANTUCCIA ANTONINO  
In qualità di Presidente/Legale Rappresentante della ASSOCIAZIONE  
...REMNENCIAUTI TRIPOLI NORD  
nel richiedere alla Circoscrizione 2 la concessione del PATROCINIO  
Patrocinio/Contributo in Servizi/Collaborazione per la realizzazione dell'iniziativa  
A) PETTAUDO IL NATALE

**PRESO ATTO**

Di quanto previsto dall'art. 2 punto 5 del "Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici - n. 373", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale del 14 settembre 2015 (mecc. 2015 06210/049) e dalla deliberazione della Giunta Comunale di Torino in data 9 Aprile 2019 n. mecc. 2019 01297/01

**DICHIARA**

Che l'iniziativa in apice indicata, sarà realizzata utilizzando spazi e luoghi privi di barriere architettoniche e che garantiscano la piena accessibilità a persone con disabilità, fatti salvi casi specifici previsti dai regolamenti stessi ed opportunamente documentati.

**RICONOSCE**

Alla Presidente della Circoscrizione 2, qualora a suo giudizio, risultino disattesi gli impegni qui sottoscritti, la facoltà di revocare il patrocinio con contributo in servizi.

Data, 24/8/2019

Firma  
Il Presidente/Il Legale Rappresentante

CS (timbro Associazione) ANTI  
TRIPOLI NORD  
Sede: Via Tripoli, 22/E  
10136 TORINO  
P. 97643240019

ASSOCIAZIONE COMMERCIANTI  
TRIFOGLI NORD  
Sede: Via Tripoli, 60  
10136 - TORINO  
C.F. 97643240019

Al Presidente della Circoscrizione 2  
Santa Rita – Mirafiori Nord – Mirafiori Sud  
Via Guido Reni 102  
10137 Torino

**DICHIARAZIONE AI SENSI DELL'ART. 6 COMMA 2 DEL D.L. N. 78  
CONVERTITO IN LEGGE 122/2010 E S.M.I.**

Il/la sottoscritto/a PAMKICCHIA ADTONINO  
Presidente/Rappresentante dell'Associazione COMMERCIANTI TRIFOGLI NORD

consapevole delle sanzioni penali nel caso di dichiarazioni non veritiere e falsità degli atti, richiamata dall'art. 75 e 76 del D.P.R. 445 del 28/12/2000, al fine di ricevere un contributo gravante sulle finanze pubbliche, dichiara che:

**(indicare solo una delle seguenti dichiarazioni)**

- la suddetta Associazione si attiene a quanto disposto dall'art. 6 comma 2 del Decreto Legge n. 78 convertito nella Legge 122/2010;

*oppure*

che il Decreto Legge n. 78, art. 6 comma 2, convertito nella Legge 122/2010 non si applica alla suddetta Associazione in quanto:<sup>1</sup>

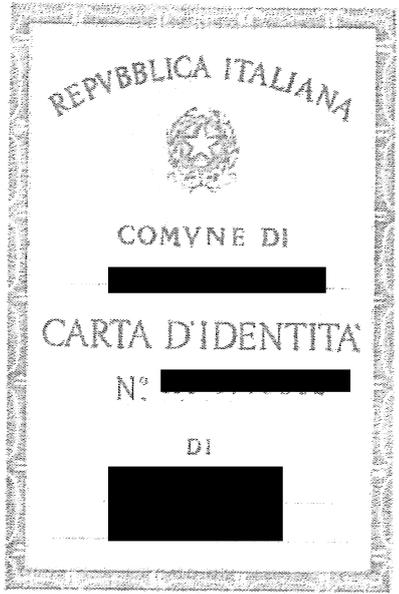
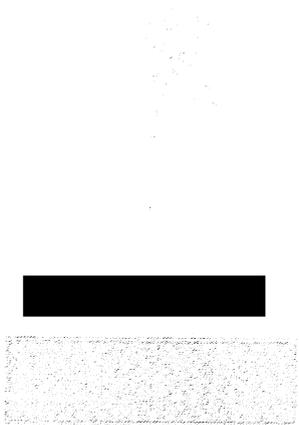
- Ente previsto nominativamente dal D. Lgs. n. 300 del 1999 e dal D. Lgs. 165 del 2001
- Università
- Ente e fondazione di ricerca e organismo equiparato
- Camera di Commercio
- Ente del Servizio Sanitario Nazionale
- Ente indicato nella tabella C della legge finanziaria
- Ente previdenziale ed assistenziale nazionale
- ONLUS
- Associazione di promozione sociale
- Ente pubblico economico individuato con decreto del Ministero dell'Economia e delle Finanze su proposta del Ministero vigilante
- Società

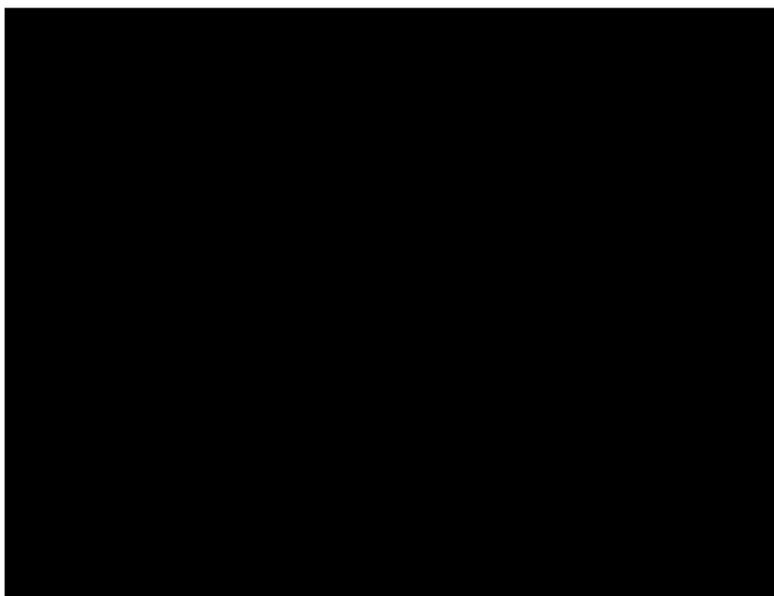
**DICHIARA INOLTRE**

che in caso di modifiche/variazioni di quanto sopra attestato darà immediata comunicazione alla Circoscrizione.

ASSOCIAZIONE COMMERCIANTI  
TRIFOGLI NORD  
Sede: Via Tripoli, 60  
10136 - TORINO  
C.F. 97643240019  
Timbro e firma del Legale Rappresentante

<sup>1</sup> Solo in caso di spunta della seconda voce "(...) non si applica all'Associazione" specificare una delle categorie riportate.





[Redacted text]

[Redacted text]

[Redacted text]

---